8 July 2022
Arabic

اللجنة التنفيذية لبرنامج المفوض السامي

الدورة الثالثة والسبعون

10-14 تشرين الأول/أكتوبر 2022

البند 4(ب) من جدول الأعمال المؤقت

النظر في التقارير المقدمة عن أعمال اللجنة الدائمة

الميزانيات البرنامجية والإدارة والمراقبة المالية والرقابة الإدارية

البيانات المالية لعام 2021 كما ترد في تقرير مجلس مراجعي الحسابات إلى
الجمعية العامة عن التقرير المالي والبيانات المالية المراجعة لصناديق
التبرعات التي يديرها مفوض الأمم المتحدة السامي لشؤون اللاجئين للفترة
المنتهية في 31 كانون الأول/ديسمبر 2021.

مذكرة من المفوض السامي



الرجاء إعادة الاستعمال

1- تنص القواعد المالية لصناديق التبرعات التي يديرها مفوض الأمم المتحدة السامي لشؤون اللاجئين على أن يُقدّم المفوض السامي بيانات مالية سنوية يصدّق عليها المراقب المالي ويقرّها بنفسه إلى (أ) مجلس مراجعي حسابات الأمم المتحدة خلال فترة ثلاثة شهور بعد إقفال كل فترة مالية؛ و(ب) اللجنة التنفيذية في دورتها التالية. وعلاوة على ذلك، يُقدّم المفوض السامي أيضاً إلى اللجنة التنفيذية شهادة مراجعة الحسابات، وتقرير مجلس مراجعي الحسابات، وتقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية⁽¹⁾.

2- وقد راجع مجلس مراجعي حسابات الأمم المتحدة البيانات المالية للسنة المنتهية في 31 كانون الأول/ديسمبر 2021. وسيصدر في وقته النص الكامل لتقرير المجلس، ومن ضمنه البيانات المالية المراجعة ورأي مراجعي الحسابات، لكي تنتظر فيه الجمعية العامة (اللجنة الخامسة)، في وثيقة تحمل الرمز A/77/5/Add.6. وسيصدر في وقته ردّ المفوض السامي على توصيات مراجعة الحسابات ضمن إضافة إلى هذه الوثيقة (A/AC.96/1223/Add.1).

3- واللجنة التنفيذية مدعوة إلى الاطلاع على الوثيقة A/77/5/Add.6⁽²⁾.

(1) انظر البيانات المالية لمفوض الأمم المتحدة السامي لشؤون اللاجئين (A/AC.96/503/Rev.11، المادة 11-3).

(2) ستوضع الوثيقة، حال إتاحتها، على الموقع الشبكي لنظام الوثائق الرسمية للأمم المتحدة وعلى صفحة اللجنة التنفيذية في الموقع الشبكي لمفوضية الأمم المتحدة السامية لشؤون اللاجئين.